

Решение на Общия съд от 6 април 2017 г. — Saremar/Комисия

(Дело T-220/14) ⁽¹⁾

(Държавни помощи — Морски транспорт — Компенсация за обществена услуга — Увеличаване на капитал — Решение, с което помощите се обявяват за несъвместими с вътрешния пазар и се разпорежда събирането на сумите по тях — Обявяване в ликвидация на жалбоподателя — Процесуална правоспособност — Запазване на правния интерес — Случай, в който не е налице липса на основание за произнасяне по същество — Понятие „помощ“ — Услуга от общ икономически интерес — Критерий за частния инвеститор — Явна грешка в преценката — Грешка при прилагане на правото — Възражение за незаконосъобразност — Задължение за мотивиране — Право на защита — Решение 2011/21/ЕС — Насоки за държавните помощи за оздравяване и реструктуриране на предприятия в затруднение — Рамка на Съюз за държавна помощ под формата на компенсации за обществени услуги — Съдебно решение Altmark)

(2017/C 161/28)

Език на производството: италиански

Страни

Жалбоподател: Saremar — Sardegna Regionale Marittima SpA (Каляри, Италия) (представители: G. M. Roberti, G. Bellitti и I. Perego, адвокати)

Ответник: Европейска комисия (представители: G. Conte, D. Grespan и A. Bouchagiar)

Встъпила страна в подкрепа на ответника: Compagnia Italiana di Navigazione SpA (Неапол, Италия) (представители: първоначално F. Sciaudone, R. Sciaudone, D. Fioretti и A. Neri, впоследствие M. Merola, B. Carnevale и M. Toniolo, адвокати)

Предмет

Искане на основание член 263 ДФЕС за отмяна на Решение C(2013) 9101 окончателен на Комисията от 22 януари 2014 г. относно мерки за помощ SA.32014 (2011/C), SA.32015 (2011/C) и SA.32016 (2011/C), приведени в изпълнение от автономен регион Сардиния в полза на Saremar, в частта, в която компенсационна мярка за обществена услуга и увеличаване на капитал се квалифицират като държавни помощи, посочените мерки се обявяват за несъвместими с вътрешния пазар и се разпорежда събирането на сумите по тях

Диспозитив

- 1) Отхвърля жалбата.
- 2) Saremar — Sardegna Regionale Marittima SpA понася направените от него съдебни разноски, както и тези на Европейската комисия и Compagnia Italiana di Navigazione SpA.

⁽¹⁾ ОВ C 175, 10.6.2014 г.

Решение на Общия съд от 5 април 2017 г. — НВ и др./Комисия

(Дело T-361/14) ⁽¹⁾

(Институционално право — Европейска гражданска инициатива — Закрила на бездомните животни — Психологически последици за възрастните и децата — Отказ за регистрация — Явна липса на правоспособност на Комисията — Член 4, параграф 2, буква б) и параграф 3 от Регламент (ЕС) № 211/2011)

(2017/C 161/29)

Език на производството: немски

Страни

Жалбоподатели: НВ (Линц, Австрия) и останалите шест жалбоподатели, чиито имена са поместени като приложение към решението (представители: първоначално C. Kolar, впоследствие F. Mouyse, avocats)

Ответник: Европейска комисия (представители: Н. Krämer и J. Vondung)

Предмет

Искане съгласно член 263 ДФС за отмяна на Решение С (2014) 2119 окончателен на Комисията от 26 март 2014 година за отказ на заявка за регистрация на гражданската инициатива под надслов „Ethics for Animals and Kids“.

Диспозитив

- 1) Отхвърля жалбата.
- 2) Осъжда НВ и останалите жалбоподатели, чиито имена са поместени като приложение, да заплатят съдебните разходи.

⁽¹⁾ ОВ С 409, 17.11.2014 г.

Решение на Общия съд от 6 април 2017 г. — Alkarim for Trade and Industry/Съвет

(Дело T-35/15) ⁽¹⁾

*(Обща външна политика и политика на сигурност — Ограничителни мерки срещу Сирия —
Затразяване на средства — Явна грешка в преценката)*

(2017/C 161/30)

Език на производството: френски

Страни

Жалбоподател: Alkarim for Trade and Industry LLC (Тал Курди, Сирия) (представители: J.-P. Buyle и L. Cloquet, адвокати)

Ответник: Съвет на Европейския съюз (представители: първоначално G. Étienne и S. Kyriakopoulou, впоследствие S. Kyriakopoulou)

Предмет

Искане на основание член 263 ДФЕС за отмяна на Решение за изпълнение 2014/730/ОВППС на Съвета от 20 октомври 2014 година за изпълнение на Решение 2013/255/ОВППС относно ограничителни мерки срещу Сирия (ОВ L 301, 2014 г., стр. 36), и на Регламент за изпълнение (ЕС) № 1105/2014 на Съвета от 20 октомври 2014 година за изпълнение на Регламент (ЕС) № 36/2012 относно ограничителни мерки с оглед на положението в Сирия (ОВ L 301, 2014 г., стр. 7), доколкото името на жалбоподателя е включено в списъка на лицата и образувания, към които се прилагат ограничителните мерки

Диспозитив

- 1) Отменя Решение за изпълнение 2014/730/ОВППС на Съвета от 20 октомври 2014 година за изпълнение на Решение 2013/255/ОВППС относно ограничителни мерки срещу Сирия и Регламент за изпълнение (ЕС) № 1105/2014 на Съвета от 20 октомври 2014 година за изпълнение на Регламент (ЕС) № 36/2012 относно ограничителни мерки с оглед на положението в Сирия, доколкото засягат Alkarim for Trade and Industry LLC.
- 2) Съветът на Европейския съюз понася собствените си съдебни разходи, както и тези на Alkarim for Trade and Industry

⁽¹⁾ ОВ С 89, 6.3.2015 г.